

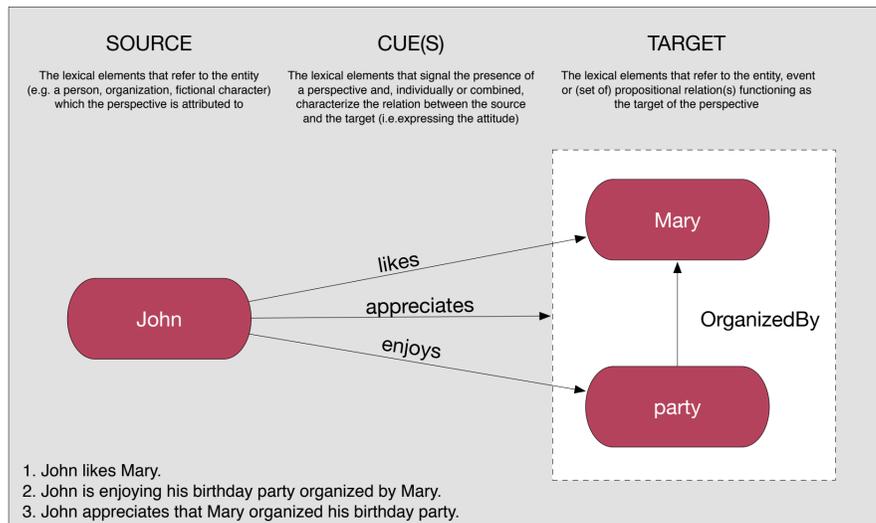
GRaSP: A Multilayered Annotation Scheme for Perspectives

C. van Son, T. Caselli, A. Fokkens, I. Maks, R. Morante, L. Aroyo & P. Vossen

Vrije Universiteit Amsterdam

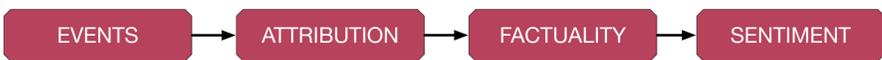
1. Main Elements of Perspectives

The perspective annotations are aimed at capturing the **attitude** (expressed by one or multiple **cues**) of a **source** (entity) towards some **target** (entity, event or proposition).



2. Multilayered Approach

We have defined separate layers for different semantic and pragmatic phenomena involved in the expression of perspectives, and these layers are annotated in a logical order:



EXAMPLE:

{Investors and Western diplomats}_{ATTR-SOURCE} have {said_{e1}}_{ATTR-CUE} {they might interpret_{e2} Mbeki's support_{e3} for Mugabe or the elections_{e4} as a sign that Africa is not intent on revitalizing_{e5} its economies through good government_{e6} and expanded international trade_{e7}}_{ATTR-TARGET}.

Factuality annotations:

Source (nested): {author, inv_dipl}
 Target: interpret (e2)
 Attributional cue: said (e1)
 Polarity cue: NA
 Certainty cue: might
 Factuality values: POSSIBLE, AFFIRMATIVE, FUTURE

Sentiment annotations:

Source (nested): {author, inv_dipl, Mbeki}
 Targets: Mugabe, elections (e4)
 Attributional cue: support (e3)
 Indirect cue: NA
 Factual opinion cue: NA
 Sentiment values: POSITIVE

ANNOTATION GUIDELINES:
www.github.com/vua-perspectives

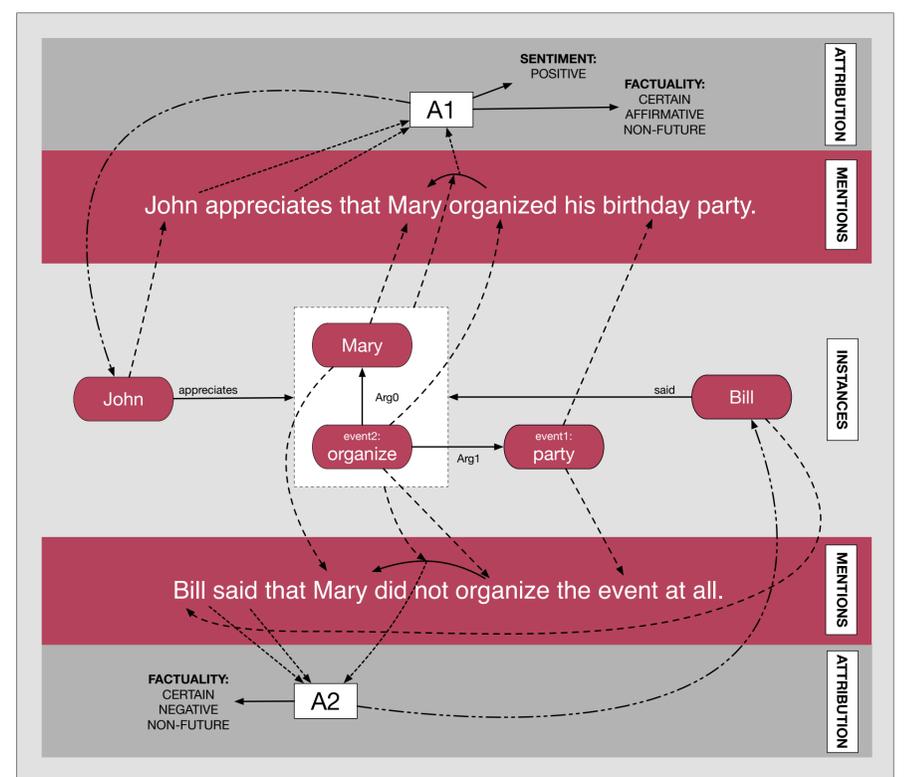
FOR MORE INFORMATION:
www.citl.nl
www.newsreader-project.eu
www.qupid-project.net
www.understandinglanguagebymachines.org

CONTACT:
c.m.van.son@vu.nl

3. Formal Model: GRaSP

The annotations are integrated into a formal model called GRaSP (Grounded Representation and Source Perspective), which provides the means to:

1. represent **instances** (e.g. events, entities) and **propositions** in the (real or assumed) world;
2. relate them to **mentions** in text (or pictures, symbols, audio signals, etc.) using the Grounded Annotation Framework (GAF);
3. characterize the relation between mentions of sources and targets by means of **perspective-related annotations** such as attribution, factuality and sentiment.



4. Perspective Scope

In some cases, only **specific propositional relations** associated with an event (or entity) are affected by a perspective cue. For instance, the default interpretation of *Harry was not killed with a knife* is that Harry was killed, but not with a knife. We call this phenomenon **perspective scope** and represent this by assigning different perspective values to propositional relations when necessary.

